

Distr.: General  
26 April 2023  
Arabic  
Original: English

# مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

لجنة التجارة والتنمية

فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

الدورة الحادية والعشرون

جنيف، 5-7 تموز/يوليه 2023

البند 2 جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

## جدول الأعمال المؤقت وشروحه

### أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- 1- انتخاب أعضاء المكتب.
- 2- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل.
- 3- التقرير المتعلق بتنفيذ السياسات والإجراءات التوجيهية الواردة في إطار الفرع "او" من مجموعة المبادئ والقواعد المنصرفة المتفق عليها اتفاقاً متعدد الأطراف من أجل مكافحة الممارسات التجارية التقييدية.
- 4- تقرير الفريق العامل المعني بالتكتلات الاحتكارية العابرة للحدود.
- 5- قضايا إنفاذ قوانين المنافسة التي تثيرها احتكارات الشراء.
- 6- التفاعل بين سياسات المنافسة والسياسات الصناعية.
- 7- قوانين وسياسات المنافسة، والاستدامة.
- 8- استعراض النظراء الطوعي لقوانين وسياسات المنافسة: باراغواي.
- 9- استعراض بناء القدرات والمساعدة التقنية في مجال قوانين وسياسات المنافسة.
- 10- جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة.
- 11- اعتماد تقرير الدورة الحادية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة.



الرجاء إعادة الاستعمال

## ثانياً - الشروح

### البند 1

#### انتخاب أعضاء المكتب

1- سينتخب فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة رئيساً/رئيسة ونائباً/نائباً للرئيس (ة) - مقررًا/مقررةً.

### البند 2

#### إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

2- قد يودّ فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة إقرار جدول الأعمال المؤقت بصيغته الواردة في الفصل الأول أعلاه.

3- ويُقترح تخصيص الجلسة العامة الافتتاحية للدورة الحادية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي، التي ستبدأ في الساعة 15/00 من يوم الأربعاء، 5 تموز/يوليه 2023، لتناول المسائل الإجرائية (البندان 1 و2 من جدول الأعمال المؤقت) وللإدلاء بالبيانات الاستهلاكية. وستُخصّص الجلسة العامة الختامية، المقرر عقدها يوم الجمعة 7 تموز/يوليه 2023، لاعتماد جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي ولإعداد تقرير الدورة الحادية والعشرين (البندان 10 و11). وبالنظر إلى قصر مدة الدورة، سيؤدّن لنائب (ة) الرئيس (ة) - المقرر (ة) باستكمال التقرير النهائي بعد اختتام الدورة.

4- ويمكن، من ثم، تخصيص بقية الجلسات، بدءاً من يوم 5 تموز/يوليه (بعد انتخاب أعضاء المكتب والإدلاء بالبيانات العامة) حتى بعد ظهر يوم 7 تموز/يوليه، للبنود الموضوعية من 3 إلى 9 من جدول الأعمال المؤقت. ويجوز، عند الضرورة، إرجاء اعتماد التقرير إلى وقت متأخر من بعد ظهر يوم 7 تموز/يوليه لإتاحة إمكانية عقد جلسة عمل غير رسمية بعد ظهر ذلك اليوم.

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

TD/B/C.I/CLP/67

### البند 3

التقرير المتعلق بتنفيذ السياسات والإجراءات التوجيهية الواردة في إطار الفرع "او" من مجموعة المبادئ والقواعد المنصفة المتفق عليها اتفاقاً متعدد الأطراف من أجل مكافحة الممارسات التجارية التقييدية

5- وفقاً للقررتين 4 و5 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دورته العشرين (TD/B/C.I/CLP/66) والقرار باء الذي اعتمده مؤتمر الأمم المتحدة الثامن المعني باستعراض جميع جوانب مجموعة المبادئ والقواعد المنصفة المتفق عليها اتفاقاً متعدد الأطراف من أجل مكافحة الممارسات التجارية التقييدية (TD/RBP/CONF.9/9)، سيستمع فريق الخبراء الحكومي الدولي إلى تقارير شفوية من الأمانة و/أو الدول الأعضاء عن تنفيذ القرار.

#### البند 4

##### تقرير الفريق العامل المعني بالتكتلات الاحتكارية العابرة للحدود

6- وفقاً للفقرة 11 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دروته العشرين، سيستمع فريق الخبراء الحكومي الدولي إلى تقرير شفوي مقدّم من الأمانة عن الفريق العامل المعني بالتكتلات الاحتكارية العابرة للحدود وسيبيت في الأعمال المقبلة.

#### البند 5

##### قضايا إنفاذ قوانين المنافسة التي تثيرها احتكارات الشراء

7- وفقاً للفقرة 15 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دورته العشرين، سينظر فريق الخبراء الحكومي الدولي في مذكرة الأمانة المعنونة "قضايا إنفاذ قوانين المنافسة التي تثيرها احتكارات الشراء" (TD/B/C.I/CLP/68).

##### الوثائق

قضايا إنفاذ قوانين المنافسة التي تثيرها احتكارات الشراء TD/B/C.I/CLP/68

#### البند 6

##### التفاعل بين سياسات المنافسة والسياسات الصناعية

8- وفقاً للفقرة 15 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دورته العشرين، سينظر فريق الخبراء الحكومي الدولي في مذكرة الأمانة المعنونة "التفاعل بين سياسات المنافسة والسياسات الصناعية" (TD/B/C.I/CLP/69).

##### الوثائق

التفاعل بين سياسات المنافسة والسياسات الصناعية TD/B/C.I/CLP/69

#### البند 7

##### قوانين وسياسات المنافسة، والاستدامة

9- وفقاً للفقرة 16 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دروته العشرين، سينظم فريق الخبراء الحكومي الدولي مناقشة مائدة مستديرة حول موضوع قوانين وسياسات المنافسة، والاستدامة.

#### البند 8

##### استعراض النظراء الطوعي لقوانين وسياسات المنافسة: باراغواي.

10- وفقاً للفقرة 16 (أ) من القرار ألف الذي اعتمده مؤتمر الأمم المتحدة الثامن المعني باستعراض جميع جوانب مجموعة المبادئ والقواعد المنصفة المتفق عليها اتفاقاً متعدد الأطراف من أجل مكافحة الممارسات التجارية التقييدية، سيجري فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

استعراض النظراء الطوعي لقوانين وسياسات المنافسة في باراغواي. وسيتاح التقرير الكامل لاستعراض النظراء (TD/B/C.I/CLP/70)، وسيُتاح استعراض عام بجميع اللغات (UNCTAD/DITC/CLP/2023/4)، لتيسير مناقشته.

### الوثائق

استعراض النظراء الطوعي لقوانين وسياسات المنافسة في باراغواي: استعراض عام TD/B/C.I/CLP/70

## البند 9

### استعراض بناء القدرات والمساعدة التقنية في مجال قوانين وسياسات المنافسة.

11- وفقاً للفقرة 17 من الاستنتاجات المتفق عليها التي اعتمدها فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة في دروته العشرين، سينظر فريق الخبراء الحكومي الدولي في مذكرة الأمانة المعنونة "استعراض بناء القدرات والمساعدة التقنية في مجال قوانين وسياسات المنافسة وحماية المستهلك" (TD/B/C.I/CPLP/36–TD/B/C.I/CLP/71) وسيستمع إلى تقرير شفوي مقدّم من الأمانة عن الأنشطة الرئيسية المنفذة والمشاريع الجارية، فضلاً عن المساهمات المقدمة من ممثلي البلدان المستفيدة.

### الوثائق

استعراض بناء القدرات والمساعدة التقنية في مجال قوانين وسياسات المنافسة وحماية المستهلك TD/B/C.I/CPLP/36- TD/B/C.I/CLP/71

## البند 10

### جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

12- يُتوقع من فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة، بصفته الهيئة التحضيرية للدورة الثانية والعشرين، أن يتفق على جدول الأعمال المؤقت للدورة المقبلة.

## البند 11

### اعتماد تقرير الدورة الحادية والعشرين لفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

13- سيعتمد فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة تقريره المقدم إلى لجنة التجارة والتنمية.

يرجى من الخبراء إعلام أمانة الأونكتاد قبل يوم الجمعة 19 أيار/مايو 2023 بنيتهم تقديم ورقات وإسهامات. ويمكن تقديم الأوراق والإسهامات الكتابية إلى أمانة الأونكتاد حتى يوم الجمعة، 23 حزيران/يونيه 2023.

وللمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بـ : Ms. Akari Yamamoto, Legal Officer, Consumer Policies Branch, Division on International Trade and Competition وUNCTAD (email: [akari.yamamoto@un.org](mailto:akari.yamamoto@un.org)).